

## **BERG AKTUELL**

NR. 11 | 27.05.2021

## Ladenräumlichkeiten (ehemals Kafi BERG(L)AUF) zu vermieten

Interessentinnen und Interessenten werden eingeladen dem Gemeinderat ein Nutzungskonzept inkl. Betriebsvorschlag und Preisvorstellung einzureichen.

Bei Fragen steht Ihnen Sandro Parissenti (071 455 11 93 - sandro.parissenti@bergsg.ch) gerne zur Verfügung.



## Ladenräumlichkeiten zu vermieten

Die Ladenräumlichkeiten (ehemals Kafi BERG(L)AUF) an der Käsereistrasse 5 werden zur Vermietung ausgeschrieben.

Die Lokalität verfügt über folgende Flächen / Räumlichkeiten:

Raum 1 46.1m2 Raum 2 26.1m2 WC 2.2m2

Der Grundrissplan und weitere Fotos können auf der Gemeindeverwaltung oder unserer Website eingesehen werden.

Interessentinnen und Interessenten werden eingeladen dem Gemeinderat ein Nutzungskonzept inkl. Betriebsvorschlag und Preisvorstellung einzureichen.

Bei Fragen steht Ihnen Sandro Parissenti (071 455 11 93 - sandro.parissenti@bergsg.ch) gerne zur Verfügung.

## Bürgersprechstunde

An der Bürgersprechstunde vom Dienstag, 15. Juni 2021, von 16:00 - 18:00 Uhr, haben Sie wieder die Möglichkeit sich persönlich mit dem Gemeinderat auszutauschen.

Falls Sie ein Anliegen haben, das Sie gerne mit dem Gemeinderat besprechen möchten, können Sie sich bei Sandro Parissenti (071 455 11 93 - sandro.parissenti@bergsg.ch) für den Austausch anmelden.

Selbstverständlich steht Ihnen der Gemeinderat auch ausserhalb der Sprechstunde für Fragen oder Anliegen zur Verfügung.

## Betreten von Wiesen und Feldern in der Vegetationszeit

Der Frühling ist bereits Gegenwart und das Gras ist gewachsen, der Löwenzahn blüht. Um die Kulturen nicht zu schädigen, dürfen Wiesen mit nachwach-



sendem oder sogar schon hochstehendem Gras nicht betreten werden. Grundsätzlich ist auf das Betreten von Wiesen und Äckern (z.B. Querfeldeintouren, freies Laufenlassen von Hunden oder Reiten über offenes Gelände) während der Vegetationszeit vom 15. März bis 15. November zu verzichten (vgl. Art. 699 ZGB).

Bitte halten Sie sich an die markierten Wanderwege und an die öffentlichen Strassen und Wege. Die Wiesen und Äcker sind auch keine Spielplätze für ihr Haustier. Die Hundehalter werden auch gebeten, dafür zu sorgen, dass ihre Vierbeiner Spiel- und Sportplätze, fremde Gärten, Gemüse- und Beerenkulturen nicht als Spielwiese nutzen und den Kot nebst auf Strassen, Trottoirs, Wegen und Plätzen, auch in Grünanlagen und auf sämtlichen Wiesen und Wäldern beseitigen. Die Robidogsäckli können in jedem Abfallkübel entsorgt werden.

Vielen Dank für die gegenseitige Rücksichtnahme.

## Flüchtlingswohnung

Vielen herzlichen Dank für die zahlreichen Kontaktaufnahmen und für die überreichten Utensilien und Möbel. Die Familie freut sich sehr über die Unterstützung aus der Bevölkerung.

Sollten Sie noch im Besitz von Kleiderschränken, Vorhängen oder Teppichen sein, welche sie nicht mehr benötigen, melden Sie sich doch bei uns (jasmin. oberlin@bergsg.ch - 071 455 11 92).

## Zivilstandsnachrichten

Das Einwohneramt Berg SG gratuliert zur folgenden Geburt:

Brenner Moritz Dimitri, geboren am 11. Mai 2021 in Heiden AR, Sohn des Brenner Fabian und der Kräuchi Brenner geb. Kräuchi Julia, wohnhaft Mattenhof 15, Berg

## Elektra-Portal - Störung

Das Portal der Elektra war in den vergangenen Tagen leider aufgrund eines technischen Fehlers nicht erreichbar. Seit Donnerstag 20. Mai 08.00 Uhr ist das Portal wieder vollumfänglich unter https://www.elektra-bergsg.ch/login verfügbar. Wir entschuldigen uns für die Umtriebe.

## Bauanzeigen

## Bauherrschaft/Grundeigentümer

Brandes Michael und Svenja, Schoosswiesen 30, 9225 Wilen (Gottshaus)

#### Bauvorhaben

Sanierung/Renovation mit Wohnraumerweiterung

## Baugrundstück

Nr. 301, Habersack 24, Berg

## Baugesuch Nr. 4251

Das Baugesuch und die Unterlagen liegen vom 27. Mai 2021 bis und mit 10. Juni 2021 im Gemeindehaus (Eingangshalle), Berg SG, zur Einsicht auf und sind auf der Homepage der Politischen Gemeinde abrufbar. Einsprachen sind mit Begründung während der Bauanzeigefrist schriftlich dem Gemeinderat Berg einzureichen.

## 4 PRIMARSCHULE BERG





Unsere Klassenlehrerin, Sabrina Rentsch, erwartet anfangs Juni ihr erstes Kind. Daher hat am 17. Mai 2021 Corina Strub die Stellvertretung in der 3./4.Klasse übernommen. Sie wird die Klasse bis zu den Sommerferien unterrichten. Wir wünschen Sabrina Rentsch und ihrem Partner einen guten Start als baldige Familie und Corina Strub viel Freude in ihrer Stellvertreterfunktion.



Die Übergabe von Sabrina Rentsch (rechts) zu Corina Strub (links) konnte während den Frühlingsferien optimal vorbereitet werden.

## Evangelische Kirchgemeinde Roggwil



## Donnerstag, 27. Mai 2021

19.00 Uhr e-fun Teenietreff im Kirchgemeindehaus «Kinoabend»

## Samstag, 29. Mai 2021

09.30 Uhr Eltern-Kind-Singen in der Kirche

## Sonntag, 30. Mai 2021

09.40 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Pfr. M. Maywald
Musik: Christine Lehmann
Verabschiedung von Willi
Bischofberger, langjähriger
Kivo-Präsident
Kollekte: Obvita Blindenfürsorge

## Mittwoch, 2. Juni 2021

19.30 Uhr «Joyful Singers» in der Kirche

## Samstag, 5. Juni 2021

09.30 bis Spiel- und Reliplausch 15.00 Uhr Treffpunkt im Kirchgemeindehaus, Anmeldungen im Reliunterricht oder bis 29. Mai an Regula Sigg, Telefon 071 450 07 80

## Sonntag, 6. Juni 2021, Fronleichnam

09.40 Uhr Gottesdienst,

Pfr. M. Maywald, Kollekte: Flüchtlingskollekte (HEKS)

## Mittwoch, 9. Juni 2021

19.30 Uhr «Joyful Singers» in der Kirche

Alle Angaben und weitere Informationen finden Sie unter: www.evang-roggwil.ch

## Verabschiedung von Kirchgemeindepräsident Willi Bischofberger

## Sonntag, 30. Mai 2021, 9.40 Uhr in der Kirche

Wir freuen uns, Sie zum feierlichen Gottesdienst um 9.40 Uhr in die evangelische Kirche Roggwil einladen zu dürfen, an welchem wir unseren langjährigen Kirchgemeindepräsidenten Willi Bischofberger aus seinem Amt verabschieden werden.

## Katholische Kirchgemeinde Berg Freidorf



**Donnerstag, 27. Mai 2021** 19.00 Uhr FMG Maiandacht

## Freitag, 28. Mai 2021

09.00 Uhr Eucharistiefeier

## Samstag, 29. Mai 2021

16.30 Uhr Chrabbelfiir in der Kirche

## Sonntag, 30. Mai 2021

10.00 Uhr Eucharistiefeier

## Freitag, 4. Juni 2021

09.00 Uhr Eucharistiefeier

## Sonntag, 6. Juni 2021, Fronleichnam

10.00 Uhr Kommunionfeier, Dankgottesdienst der Erstkommunionkinder (bei schönem Wetter im Bannwil)

## BERGLAUF

Verein für Altes und Neues in Berg

PR: Walter Bucher und Martin Meier

## 1x, 2x oder sogar mehr?

Während den Fussball-Europameisterschaften vom 11. Juni bis zum Schuljahresende vom 9. Juli 2021 ist der Berger Schuljugend Gelegenheit geboten, die treffsichersten Schülerinnen und Schüler zu ermitteln. In dieser Zeit ist im östlichen Handballtor auf dem Hartplatz eine Torwand mit zwei Löchern aufgestellt.



Alle Schülerinnen und Schüler dürfen in diesen vier Wochen beliebig viele Versuche starten, die Löcher so oft wie möglich zu treffen. Die Anzahl aneinander gereihter Treffer unter Aufsicht eines anderen Kindes dürfen die Buben und Mädchen ihren Lehrpersonen mitteilen. Die Kinder werden damit zu fairem und korrektem Verhalten im Sport angehalten. Die Fairness ist das A und O dieser Veranstaltung (und ein sehr wichtiges Ziel im Sport!).

## Wer trifft das Loch am häufigsten?

## Das sind die Regeln

- Obligatorisch sind Fussbälle der Grösse 4 oder 5
- > Die vormarkierte Distanz beträgt für Mädchen 6 und für Knaben 7 Meter
- Gezählt werden nur die nacheinander unmittelbar erzielten Treffer
- Nach einem erfolgten Versuch - null oder mehreren aneinander gereihten Treffern - ist der Platz den nächsten anstehenden Kindern zu überlassen
- Das erzielte Resultat ist bis spätestens am nächsten Schultag der Lehrperson zu melden

## Final der besten Jugendlichen

Anlässlich des Berger-Grümpelis - sollte es vom 14./15. August 2021 stattfinden - wird auf dem Schulareal Berg das Finale der besten acht Mädchen und Knaben in einem Cupwettbewerb ausgetragen. Dieser sportliche Wettbewerb ist initiiert durch unseren Verein **BERGLAUF** und wird von der Schulgemeinde Berg unterstützt. Wir freuen uns auch auf die Unterstützung (und das freiwillige Ausprobieren) der Eltern!

MITSPIELEN - MITMACHEN - TEILNEHMEN ... in unserem Verein

Unterlagen und Auskünfte zum Verein: Bruno.anderau@hispeed.ch oder 071 455 16 68

## Waldspielgruppe ZwergenBerg





## Erfahrene Handwerker/innen gesucht!

Mit dem obenstehenden Aufruf fanden wir schliesslich fünf Grosseltern, welche uns beim Bau eines Vogelhäuschen tatkräftig unterstützen. Mit Bohrmaschine und Schleifpapier hantierten die Kleinen wie die Grossen. Ab nun warten im Raum Berg SG / Freidorf TG fünfzehn neue Vogelhäuschen auf ihre Erstbezüger.

#### **Kontakt**

Freidorf TG Brigitte Bischoff Telefon 078 857 18 69

**E-Mail** waldspielgruppe\_bergsg@outlook.com

**Berg SG** Fabian Nef Telefon 076 448 64 39

Website zwergenberg.ch



Meldung-Nr. 242'533: Vermisst Katze in Berg SG

Vermisst-Meldung Nr. 242'533

## "Carlo" vermisst seit: 26.04.2021

Ort: 9305 Berg SG (SG)



sehr schüchtern. Ist auf www.animaldata.com registiert.

## Tierangaben "Carlo"

**Tierart / Rasse** Katze, Hauskatze

**Geschlecht** männlich

**Altersgruppe** Alt

Fell- & Haarlänge Halblang/Lang

**Fellmusterung** gefleckt

Farbe(n) Schwarz, Weiss

**Chip** Ja, vorhanden.

**Kastration** Ja, kastriert.

Finderlohn CHF 300.00



## Telefonberatung

«Opfern Sie nicht das ganze Wochenende, um nach Informationen zu googeln – rufen Sie zuerst uns an.»

Ihr kostenloses Beratungstelefon 058 228 71 71





Wir pflegen, unterstützen und beraten hilfe- und pflegebedürftige Menschen aller Altersgruppen sowie deren Angehörige.

So erreichen Sie uns:

Spitex RegioWittenbach, Industriestrassse 4, 9300 Wittenbach Telefon 071 298 45 47 Mo – Fr. 08:00 - 11:45 Uhr

13:00 - 15:00 Uhr

Website: www.spitex-regiowittenbach.ch
E-Mail info@spitex-regiowittenbach.ch

Werden Sie Mitglied, so unterstützen Sie unsere tägliche Arbeit.

Unser Spendenkonto: PC 90-1729-3

## Wir sorgen für nächtliches Leuchten

im Rahmen vom Vernetzungsprojekt zwischen Sitter und der Goldach

Das Leuchten der Glühwürmchen macht dunkle Nächte zu etwas Magischem. Genau genommen handelt es sich bei diesen leuchtenden Tierchen um eine Käferart – bei uns meistens um den Grossen Leuchtkäfer.

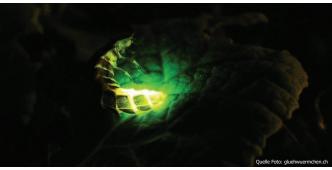


Larve eines Glühwürmchens: Ein geborener Schneckenjäger

#### Leuchtkäfer brauchen nicht nur dunkle Nächte

Dunkle Nächte sind für Glühwürmchen entscheidend: Die Männchen fliegen mit ihren grossen Augen durch die Nacht und halten Ausschau nach dem Leuchten eines Weibchens, um sich zu paaren. Daneben brauchen die Leuchtkäfer aber auch ausreichend Nahrung sowie strukturreiche und vielfältige Landschaften.





Erwachsener Leuchtkäfer (Weibchen) mit leuchtendem Hinterleib

#### Konnten Sie Glühwürmchen beobachten?

Uns interessiert, wo in unseren Gemeinden noch Glühwürmchen vorkommen. Wir freuen uns über Ihre Meldung an Markus Boschung per E-Mail an bolehn@bluewin.ch oder per Telefon unter 079 426 20 23.

Warme Nächte im Juni/Juli zwischen 22 Uhr und Mitternacht versprechen die besten Chancen, die Leuchtkäfer an dunklen Stellen entlang von Waldrändern, Hecken, Böschungen oder Bahndämmen zu entdecken. Viel Spass!



## per sofort zu vermieten eine kleine 2-Zimmerwohnung neben dem Schloss Pfauenmoos Gemeinde Berg SG

Für CHF 400.-- / Monat exkl. NK haben Sie die Möglichkeit im Pförtnerhäuschen eine <u>sehr</u> einfache 2-Zimmer-Wohnung ganzjährig zu mieten (nur obere zwei Stockwerke)
Traumhafte Aussicht auf den Bodensee!
Termin nach Vereinbarung

Auskunft unter; 071 244 24 48 Dienstag und Donnerstag



Weniger Autofahren, weniger fliegen, mehr Energie sparen.

Welches ist Dein Vorsatz?

www.engero.ch



DUSCH WC
MEHR KOMFORT
MEHR HYGIENE



WASSER. BAD. ENERGIE.



www.haustechnik-eugster.ch
Arbon | Romanshorn | St.Gallen

# Dä Seeblick

Die ultimative Dorfbeiz

# Am 6.Juni haben wir unseren Sonntags-Brunch à discrètion

Ab 9.30 Uhr

Anmeldungen erwünscht

Tel. 071/450 07 08 ab 16.00 Uhr

# Jeden Mittwoch im Juni, Juli und August haben wir wieder unser Salatbuffet ab 18.00Uhr

Anmeldungen erwünscht

## Ideen in Holz.ch



GEBHARD MÜLLER AG HOLZBAU - SCHREINEREI CNC-HOLZBEARBEITUNG

STEINACH TÜBACH ST.GALLEN

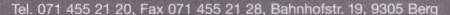
Rorschacherstrasse 1 | 9323 Obersteinach Tel. 071 44 66 131 | www.ideen-in-holz.ch

- Holzkonstruktionen
- Innenausbau
- Wärmedämmungen
- Dachfenster, Dachaufbauten
- Schränke, Türen, Treppen
- Neubau, Umbau, Unterhalt

#### Neubau, Umbau und Sanierung

Wir haben auch für Ihre Träume die Ideen in Holz

## Garage Seeblick Brandes AG







An- und Abmeldungen Musikunterricht der Schule für Musik Wittenbach Berg Muolen Häggenschwil für das 1. Semester 2021/2022 (August 2021 – Januar 2022)

#### An- und Abmeldeschluss:

#### 31. Mai 2020

Die entsprechenden Formulare stehen zum Download auf der Homepage bereit. www.schulefuermusik.ch

#### Bitte beachten Sie:

Wenn bis zu diesem Datum keine schriftliche Abmeldung erfolgt, so gelten die Schüler für ein weiteres Semester als angemeldet.

Für weitere Auskünfte stehen Ihnen der Musikschulleiter und die Verwaltung der Schule für Musik selbstverständlich gerne zur Verfügung.



St.Gallerstr. 43 071 447 11 55 Berg SG 079 407 22 20 Roggwil TG 071 455 16 48

nfo@elektro-hodel.ch www.elektro-hodel.ch

Elektro- und Telefoninstallationen Sicherheitsanlagen / EDV Netzwerke Beleuchtungskörper / Haushaltgeräte Photovoltaik–Anlagen / Elektro-Kontrollen

> seit über 50 Jahren Ihr kompetenter Partner



St.Gallerstr. 43 071 447 11 55

Berg SG 079 407 22 20

Roggwil TG 071 455 16 48

info@elektro-hodel.ch www.elektro-hodel.ch

# TOBLER HEIZUNGEN

- Wärmepumpen
- Oel-Gasheizungen
- Holzfeuerungen
- Solaranlagen
- Fernwärme
- Service

**Tobler Heizungen GmbH** • Käsereistrasse 4 • 9306 Freidorf

T 071 455 11 08 • info@tobler-heizungen.ch • www.tobler-heizungen.ch

## 12 AGENDA

## Mai 2021

So	30.	09:30- 11:00h	Militärschützenverein Berg, Feldschiessen / Rütli
----	-----	------------------	---

## **Juni 2021**

		_	
Di	1.	08:00h	Papier- und Kartonsammlung
Mi	2.	07:00h	Grünabfuhr
Mi	2.	20:00- 22:00h	Samariterübung Thermische Schäden, Jugendraum
So	6.	10:00h	Kath. Kirche Berg-Freidorf, Kommunionfeier zu Fronleichnam, Dankgottesdienst der Erstkommunikanten
Di	8.	19:45h	Feuerwehrübung - Gesamtfeuerwehr
Mi	9.	18:00- 19:30h	Help Berg SG, Sportverletzungen
Do	10.	20:00h	Ortsgemeinde Berg, Hauptversammlung im Seeblick
Sa	12.	09:30- 11:00h	Militärschützenverein Berg, Vereinsübung
So	13.	10:00- 11:00h	Eidg. und Kant. Volksabstimmung, Gemeindehaus
Di	15.	16:00- 18:00h	Bürgersprechstunde, Schulhaus Berg (Voranmeldung: 071 455 11 93 - sandro.parissenti@bergsg.ch)
Mi	16.	07:00h	Grünabfuhr
So	20.	10:00h	Kath. Kirche Berg-Freidorf, Kommunionfeier mit Ministranten-Aufnahme
Mi	23.	18:30- 19:30h	Militärschützenverein Berg, Bundesübung/Vereinsübung
Mi	30.	07:00h	Grünabfuhr

weitere Veranstaltungen finden Sie auf unserer Website unter www.bergsg.ch.

### **Impressum**

Newsletter der Gemeinde Berg SG 6. Jahrgang, Nr. 11

Erscheint alle zwei Wochen, jeweils donnerstags

**Nächste Ausgabe:** Donnerstag, 10.06.2021 Auflage:

400 Exemplare; wird an alle Haushalte der politischen Gemeinde Berg SG verteilt

Redaktionsschluss:

Montag, 07.06.2021, 08:00 Uhr

Redaktion:

Gemeinde Berg SG Dorfstr. 17, 9305 Berg SG Telefon 071 455 11 92 info@bergsg.ch www.bergsg.ch

Titelbild

Fotografin: L. Aepli

#### Corona- Schalteröffnungszeiten

Mo, Di, Mi, Do: 07.30 - 11.30 / Nachmittag geschlossen Fr: Schalter geschlossen Termine nach Vereinbarung sind auch ausserhalb der angegebenen Öffnungszeiten möglich und können telefonisch von Montag - Donnerstag von 07:30 - 11:30 / 13:30 - 16:00 Uhr vereinbart werden.